

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 32 (1914)  
**Heft:** 121

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2mal täglich

XXXII. Jahrgang — XXXII<sup>me</sup> année

Paraît 1 à 2 fois par jour

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement — Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 10, halbjährlich Fr. 5 — Ausland: Zusehlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Haasenstein & Vogler — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

N<sup>o</sup> 121

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce — Abonnements: Suisse: un an fr. 10, un semestre fr. 5 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Haasenstein & Vogler — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

**Inhalt:** Abhanden gekommener Werttitel. — Rechtsdomizile. — Handelsregister. — Güterrechtsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. — Gold- und Silberwarentkontrolle. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften.  
**Sommaire:** Titre disparu. — Domiciles juridiques. — Registre du commerce. — Registre des régimes matrimoniaux. — Marques de fabrique et de commerce. — Contrôle des ouvrages d'or et d'argent. — Bilans de compagnies d'assurances.

### Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichtes Steckborn vom 20. Mai 1914 wird der unbekannt Inhaber des Schuldbriefes Nr. 9698, per Fr. 7000, d. d. 28. Januar 1893, Bd. S, pag. 356 des Kreises Müllheim, lautend auf die Thurg. Hypothekbank als Gläubigerin, und Joh. Merk, Bäcker in Pfyn, als Schuldner, aufgefordert, seine Ansprüche auf diesen Titel innert der Frist eines Jahres, vom Datum dieser Publikation an gerechnet, beim Grundbuchamt Müllheim (Kt. Thurgau) anzumelden, ansonst der Titel als kraftlos erklärt würde. (W 150<sup>4</sup>)

Frauenfeld, den 22. Mai 1914.

Gerichtskanzlei Steckborn.

### Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

#### LE NORD

Compagnie anonyme d'assurances contre l'Incendie et le Bris des Glaces, à Paris

Les domiciles juridiques ont été élus pour les cantons suivants:  
**Fribourg:** Chez Monsieur Jules Salin, agent d'assurances, à Fribourg.  
**Tessin:** Chez Monsieur Costantino Boggia, agent d'assurances, à Pianezzo.  
**Valais:** Chez Monsieur A. Dessimo, à Conthey. (D 26)  
**Genève:** (Branche Bris des Glaces) Chez Monsieur M. Gouy, à Genève.  
Neuchâtel, le 23 mai 1914.

„LE NORD“, direction pour la Suisse:  
Teuscher & Artigue.

### PHOENIX, Assurance Company, Limited

Compagnie anglaise d'assurances, à LONDRES

Les domiciles juridiques ont été élus pour les cantons suivants:  
**Fribourg:** Chez Monsieur Jules Salin, agent d'assurances, à Fribourg.  
**Thurgovie:** Chez Monsieur H. E. Füllemann, agent d'assurances, à Berlingen. (D 27)  
**Valais:** Chez Monsieur A. Dessimo, à Conthey.

PHOENIX, Assurance Company, Limited,  
Les mandataires généraux: Bourquin & Cie.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1914. 22. Mai. **Drogistenverein des Kantons Zürich** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 106 vom 25. April 1912, pag. 737). Eduard Meier ist aus dem Vorstand ausgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. An seine Stelle wurde Carl Wernle in Zürich 1 als Präsident gewählt (bisher Aktuar), und als Aktuar wurde neu gewählt: Gustav Weckerle in Zürich 1. Der Präsident oder Vizepräsident führen kollektiv mit dem Aktuar für diesen Verein die rechtsverbindliche Unterschrift. Geschäftslokal: Augustinergasse 17, Zürich 1.

**Holzstoffwerk.** — 22. Mai. Johannes Welti, von Zürich, in Zürich 2, Paul Hürlimann, von und in Wädenswil, und Jakob Fahrni, von Eriz (Bern), in Zürich 4, haben unter der Firma J. Welti & Co. in Zürich 2 eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1914 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter führen die Firmaunterschrift zu dreien kollektiv. Holzstoffwerk. Bleicherweg 5.

**Kohlen, Metalle, etc. etc.** — 22. Mai. Firma Ed. Kütbler in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1913, pag. 143). Die Einzelprokuristen Adolf Steffen und Rudolf Gassmann wohnen nun in Winterthur.

**Verarbeitung chemischer Produkte.** — 22. Mai. Inhaber der Firma H. A. Ernst, Sanozon-Werk Zürich in Zürich 1 ist Hermann Albert Ernst, von Zürich, in Zürich 6. Verarbeitung chemischer Produkte. Thalacker 40.

**Agenturen, Versicherungen.** — 22. Mai. Die Firma Leo Dreifus in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 323 vom 31. Dezember 1908, pag. 2213), Agenturen, Versicherungen, ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

22. Mai. **Kleidergenossenschaft Zürich** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 288 vom 15. November 1913, pag. 2029). Hans Vogel, Johann Hablützel, Edwin Boller und Frans Valin sind aus dem Vorstand ausgetreten. Alfred

Isler, bisher Beisitzer, ist als Aktuar gewählt worden, während als Beisitzer gewählt worden sind: Hermann Glück, bisher Geschäftsführer, und Hermann Nägeli, von Bülach, in Zürich 6. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen nunmehr durch kollektive Zeichnung je zu zweien der Präsident Albert Baltisser (bisher) und der Aktuar des Vorstandes Alfred Isler, die Mitglieder der Betriebskommission Heinrich Rosenberger (bisher) und Hermann Glück, sowie ferner Mathias Kauschej, von Klagenfurt, in Zürich 5.

**Chemische Produkte.** — 22. Mai. Inhaber der Firma A. Wyssling in Zürich 1 ist Adolf Wyssling, von Stäfa, in Zürich 1. Fabrikation chemischer Produkte. Oetenbachstrasse 26. Die Firma erteilt Prokura an Susanna Wyssling, geb. Girsberger, von Stäfa, in Zürich 1.

**Elektrische Fahrzeuge.** — 22. Mai. Die Firma A. Tribelhorn & Cie. in Feldbach-Hombrechtikon (S. H. A. B. Nr. 191 vom 2. August 1911, pag. 1306), Fabrik elektrischer Fahrzeuge, unbeschränkt haltender Gesellschafter: Joh. Albert Tribelhorn, Kommanditäre: Rudolf Bienz, Dr. Oscar Schmidt und die Akkumulatorenfabrik Oerlikon, und damit die Prokura Rudolf Bienz, ist infolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. Januar 1914 an die Firma «A. Tribelhorn & Cie. A.-G., Fabrik elektrischer Fahrzeuge» und daberiger Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen.

22. Mai. Unter der Firma A. Tribelhorn & Cie. A.-G. Fabrik elektrischer Fahrzeuge hat sich mit Sitz in Feldbach-Hombrechtikon und auf unbestimmte Dauer am 12. Mai 1914 eine Aktiengesellschaft gebildet. Die Gesellschaft übernimmt mit Rückwirkung auf 1. Januar 1914 die Aktiven und Passiven der seit 1906 bestehenden Kommanditgesellschaft «A. Tribelhorn & Co.» in Feldbach-Hombrechtikon, laut spezifizierter Inventarbilanz von vorgenanntem Datum. Zweck der Gesellschaft ist die Fortführung genannten Geschäftes: Herstellung und Verkauf von elektrischen Fahrzeugen aller Art, nebst den zugehörigen Nebenteilen, wie Ladestationen und damit zusammenhängende Gegenstände. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 250,000 (zweihundertfünfzigtausend Franken) und ist eingeteilt in 500 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern. Der Verwaltungsrat kann auch andere Zeitungen hierfür bestimmen. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 3-7 (gegenwärtig 5) Mitgliedern, die Geschäftsleitung und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen, und es führen der Präsident, der Vizepräsident, ein allfälliger Delegierter und der oder die Geschäftsleiter unter sich je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Allfällige Prokuristen zeichnen je mit einer der vorgenannten Personen. Es sind ernannt: Emil Künzler, von Walzenhausen, in Herliberg, als Präsident; Max Rühl, von Koburg (Thüringen), in Zürich 7, als Vizepräsident, und Hermann Rüegg, von Winterthur, in Zürich 7; Albert Tribelhorn, von St. Gallen, in Feldbach-Hombrechtikon, und Joh. Rudolf Maurer, von Rieden bei Wallisellen, in Zürich 7, als Geschäftsleiter. Geschäftslokal: In Feldbach-Hombrechtikon.

**Getreidehandel.** — 22. Mai. Die Firma Carl Klemm in Zürich (S. H. A. B. Nr. 226 vom 13. Juni 1902, pag. 901) verzeigt als Domizil, Wohnort und Geschäftslokal: Zürich 7, Apollstrasse 2.

22. Mai. Unter der Firma **Chemische Industrie-Aktiengesellschaft in Zürich (Société anonyme pour l'industrie chimique Zurich) (Chemical Industrial Company Limited in Zurich) (Società anonima per l'industria chimica Zurigo)** hat sich mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 19. Mai 1914 eine Aktiengesellschaft gebildet. Dieselbe bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb chemischer Artikel, die Erwerbung und Verwertung von Erfindungen und Patentrechten aller Art. Die Gesellschaft kann alle Massnahmen treffen und alle Geschäfte machen, welche zur Erreichung und Förderung dieser Zwecke angemessen sind. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 150,000 und ist eingeteilt in 150 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 1000. Durch Beschluss des Verwaltungsrates kann das Gesellschaftskapital auf Fr. 200,000 erhöht werden. Offizielle Publikationsorgane der Gesellschaft sind: Das Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern und die «Neue Zürcher Zeitung» in Zürich. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 3-5 (gegenwärtig 3) Mitgliedern, die Direktion und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen, er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen, sowie die Form der Zeichnung. Es führen Kollektivunterschrift unter sich je zu zweien die Mitglieder des Verwaltungsrates: Wilhelm Ferdinand Eberle, von Zürich, in Zürich 1, und Dr. phil. Hans Grossmann, Chemiker, von Oberdorf, in Zürich 2, sowie der Direktor Dietrich Hämmerli, von Engli (Glarus), in Kempttal-Lindau. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 88, Zürich 1.

22. Mai. **Konsumverein Uster** in Uster (S. H. A. B. Nr. 203 vom 10. August 1912, pag. 1442). In ihrer Generalversammlung vom 23. Februar 1914 haben die Mitglieder dieser Genossenschaft eine Revision der §§ 18 und 20 ihrer Statuten beschlossen. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Aenderungen zu konstatieren: Ueber die Verwendung des Betriebsüberschusses beschliesst die Generalversammlung jeweils auf Antrag des Vorstandes. Johannes Nussbaumer ist aus dem Vorstand ausgeschieden. An seine Stelle wurde als Beisitzer ernannt: Ernst Nüssli, Werkzeugmeister, von und in Niederuster.

22. Mai. **Genossenschaft Friedhelm Zürich** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 315 vom 21. Dezember 1903, pag. 2097). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Mai 1914 haben die Gesellschafter eine Revision des § 19 ihrer Statuten beschlossen. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen nunmehr der Präsident oder der Vizepräsident je kollektiv mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder. Jacques Leuthold, Architekt, ist aus dem Vorstand ausgetreten, dessen Unterschrift ist

erloschen. Der Vorstand besteht nun aus Hans Widmer, von Zürich, in Zürich 8, Präsident; Friedrich Baumann-Stilli, von Stilli (Aargau), in Zürich 7, Vizepräsident, und Wilhelm Greuter, von Zürich, in Zürich 8, Aktuar.

22. Mai. **Waschanstalt Zürich A.-G.** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 148 vom 10. Juni 1913, pag. 1069). Heinrich Vontobel ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. Als Präsident des Verwaltungsrates wurde ernannt: Dr. Fritz Wermüller, von Zürich, in Zürich 6. Derselbe führt kollektiv mit dem Direktor die rechtsverbindliche Unterschrift.

23. Mai. **«Helvetia» Schweiz. Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsanstalt** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 134 vom 27. Mai 1913, pag. 969) (mit Zweigniederlassung in Genf). Die Prokura von Dr. Franz Oberst ist erloschen.

### Bern — Berne — Berna

#### Bureau Blankenburg (Bezirk Ober-Simmmental)

1914. 20. Mai. Die Firma **E. Wältli, Architekt, Baugeschäft**, in Zweisimmen (S. H. A. B. Nr. 161 vom 25. Juni 1908, pag. 1157), ist samt der an Fritz Balsiger, von Köniz, Bauführer in Zweisimmen, und Anton Jäggin, von Hölstein, Buchhalter in Zweisimmen, erteilten Kollektivprokura (S. H. A. B. Nr. 195 vom 1. August 1912, pag. 1397) infolge Todes des Inhabers erloschen.

#### Bureau Biel

23. Mai. Die Aktiengesellschaft **Vorsichtskasse in Biel** mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 27 vom 3. Februar 1914) hat als Vizepräsident an Stelle des verstorbenen Heinrich Tanner am 21. April 1914 gewählt: Albert Steiner, von und in Biel.

23. Mai. Die Genossenschaft unter der Firma **Genossenschaftsapotheke von Biel & Umgebung** mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 81 vom 29. März 1910) hat ihren Verwaltungsrat neu bestellt wie folgt: Präsident: Albert Stucki, Gottlieb sel., von Buchholterberg, in Biel; Vizepräsident: Henri Perret, Tels sel., von Loche und La Ferrière, in Madretsch; Sekretär: Hans Gilgen, Johannsen, von Wablern, in Madretsch; Kassier: Hans Stebler, Gottfrieds, von Seedorf, Amt Aarberg, in Leubringen; Beisitzer: a. Albert Knobel, Antons, von Altendorf, in Madretsch; b. Oscar Tschantré, Sohn des Louis, von Tüscherz, in Madretsch; c. Hermann Zeender, Jeans, von Köniz, in Biel; d. Charles Gostely, von Bolligen b. Bern, in Biel; e. Fritz Würsten, Friedrichs, von Saanen, in Biel. Die Vertretung und die rechtsverbindliche Unterschrift führen kollektiv zwei Mitglieder des Bureaus. Das Bureau ist bestellt aus Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier, obgenannt.

**Cadrans, etc.** — 23. Mai. Die Kollektivgesellschaft **Vuilleumier et Knuchel, fabrication de cadrans et produits similaires**, in Biel (S. H. A. B. Nr. 35 vom 12. Februar 1914), hat sich aufgelöst und ist nach erfolgter Liquidation erloschen.

#### Bureau Büren

22. Mai. Unter der Firma **Dorfkrankenkasse Lengnau Bern** besteht mit Sitz in Lengnau (Bern) eine Genossenschaft zum Zwecke, ihre Mitglieder im Krankheitsfalle zu unterstützen, sowie die Krankheitsverhütung möglichst zu fördern durch Aufklärung und Unterstützung bezügl. Bestrebungen. Die Statuten der Genossenschaft sind am 7. April 1914 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Mitgliedschaft wird erworben durch schriftliche Anmeldung beim Präsidenten des Vorstandes, Genehmigung derselben durch den Vorstand und Bezahlung des ersten Mitgliedsbeitrages und eines Eintrittsgeldes von Fr. 2 bis Fr. 10, je nach dem Alter des Angemeldeten. Der Austritt kann seitens eines genussberechtigten Mitgliedes jederzeit mit dreimonatlicher Voranzeige schriftlich erklärt werden. Ferner erlischt die Mitgliedschaft für genussberechtigende Mitglieder infolge Todes oder Ausschlusses durch den Vorstand, sowie infolge Wegzuges von Lengnau. Ehrenmitglieder können jederzeit auf die Ehrenmitgliedschaft verzichten. Der ordentliche Beitrag beträgt für Mitglieder, für welche die Kasse den Bundesbeitrag bezieht, monatlich Fr. 1, und für Mitglieder, für welche die Kasse den Bundesbeitrag nicht bezieht, monatlich Fr. 1.30. Die Beiträge werden von der Generalversammlung auf die Dauer eines Jahres festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben. Jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen allgemeiner Natur der Genossenschaft geschehen in rechtsverbindlicher Weise im «Anzeiger des Amtes Büren». Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der aus sieben Mitgliedern bestehende Vorstand und zwei Rechnungsrevisoren. Die Amtsdauer des Vorstandes beträgt 3 Jahre, diejenige der Revisoren 1 Jahr. Alle sind nach Ablauf ihrer Amtsdauer wieder wählbar. Der Vorstand vertritt die Kasse im Verkehr mit Dritten und vor Gericht. Zur Zeichnung namens des Vorstandes sind der Präsident in Verbindung mit dem Sekretär oder dem Kassier berechtigt. Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Personen: Präsident: Fritz Renfer-Renfer, Friedrichs, Remonteur, von Lengnau; Vizepräsident: Ernst Blaser, Alberts, Spengler, von Lauperswil; Sekretär: Rudolf Bucher, Schreiner, von Gurbri; Kassier: Fritz Siegenthaler, Johannes, von Langnau, Uhrenmacher; Beisitzer: Adolf Zwahlen, von Rüschegg, Uhrenmacher, Fritz Gilomen-Obi, Friedrichs, Pierrist, und Fritz Weber, Eduards, von Jens, Uhrenmacher; alle wohnhaft in Lengnau.

#### Bureau Burgdorf

**Eisengiesserei, etc.** — 23. Mai. Die Firma **J. Wegmann, Eisengiesserei und mech. Werkstätte**, Betrieb der untern Säge in Oberburg und Holzhandel, in Oberburg (S. H. A. B. Nr. 50 vom 28. Februar 1907), hat den Sitz des Geschäftes nach Burgdorf, Keltbergshaus, verlegt. Der Betrieb der Säge und der Holzhandel wurden aufgegeben.

#### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

25. Mai. Der **Verkehrs- und Verschönerungsverein Langnau** mit Sitz in Langnau (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1908, pag. 7) hat in seiner Hauptversammlung vom 7. Juli 1913 beschlossen, sich im Handelsregister streichen zu lassen und wird infolgedessen gelöscht.

#### Bureau Laupen

**Wirtschaft.** — 23. Mai. Inhaber der Firma **Fr. Schüpbach** in Gümmenen ist Fritz Schüpbach, von Grosshöchstetten, Wirt in Gümmenen. Betrieb der Wirtschaft zum «Bären».

### Obwalden — Unterwalden-le-haut — Untervalden

**Elektrizitätswerk.** — 1914. 23. Mai. Die Brüder **Eugène, Joseph, Carl, Hermann, Alfred und Adolf Hess, Eugens, von und in Engelberg**, haben unter der Firma **Gebr. Hess in Engelberg** eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1914 begonnen hat. Abgabe von elektrischer Energie zu Licht- und Kraftzwecken und Betrieb

eines elektrischen Installationsgeschäftes. Zur Vertretung der Gesellschaft ist einzig Eugène Hess befugt.

**Pension, etc.** — 23. Mai. Die Firma **Otto Rammelmeyer-Schönlin, Friedenfels**, vegetarische Pension und Kuranstalt, in Wilen bei Sarnen (S. H. A. B. Nr. 249 vom 23. Juni 1903, pag. 993), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma **Martha Rammelmeyer-Schönlin, Friedenfels**, in Wilen bei Sarnen ist Frau Martha Rammelmeyer-Schönlin, von Guttannen (Kt. Bern), in Sarnen. Betrieb des vegetarischen Erholungsheims Friedenfels.

### Glarus — Glaris — Glarona

1914. 23. Mai. Unter dem Namen **Kranken-Unterstützungs-Kasse der Firma Fritz & Caspar Jenny, Ziegebrücke**, hat sich mit Sitz in Ziegebrücke auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gebildet, die bezweckt: a. Ihre Mitglieder gemäss den Statuten nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit im Krankheitsfalle zu unterstützen; b. Wöchnerinnen für versäumte Arbeitszeit eine Vergütung zu verabfolgen; c. den Hinterlassenen von verstorbenen Mitgliedern ein Sterbegeld zu gewähren; d. die Krankheitsverhütung möglichst zu fördern durch Aufklärung und Unterstützung bezügl. Bestrebungen; e. die Förderung der Krankenversicherung durch Anschluss an geeignete Kassenverbände. Die Statuten sind am 16. Mai 1914 festgestellt worden. Alle in den hiesigen Etablissements der Firma Jenny definitiv angestellten Arbeiter und Arbeiterinnen sind zum Eintritt in die Kasse berechtigt, ausgenommen: a. Angestellte mit Jahresgehalt; b. Arbeiter, die schon mehr als einer andern Kasse angehören; c. solche, die beim Eintritt das 45. Altersjahr überschritten haben; d. Personen, welche mit Leibesbrechen, unheilbaren Krankheiten und mit besonders geistigen oder körperlichen Krankheitsanlagen behaftet sind (wobei die Verwaltung gegebenenfalls unter Beiziehung eines Kasernenarztes zu entscheiden hat); e. wenn sie für den Krankheitsfall so gestellt sind, dass ihnen aus der Versicherung bei der Kasse ein Gewinn erwachsen würde. Tritt während der Dauer der Mitgliedschaft eine Uebersicherung ein, so ist die Verwaltung berechtigt und verpflichtet, das Mitglied in diejenige Klasse herabzusetzen, in der ihm aus der Versicherung kein Gewinn mehr erwächst. Die Mitgliedschaft erlischt: a. Wenn ein Mitglied aus dem Betriebe der Firma «Fritz & Caspar Jenny» austritt, sei es freiwillig oder infolge Kündigung durch die Fabrikleitung (vorbehalten Art. 10 des Bundesgesetzes); b. wenn es oder sein gesetzlicher Vertreter die Anzeigepflicht verletzt; c. wenn es ohne Zustimmung der Verwaltung in eine andere Kasse tritt und auf erfolgte Aufforderung hin aus derselben nicht wieder austritt; d. wenn auf erfolgte Mahnung hin zwei aufeinanderfolgende Monatsbeiträge oder ein Quartalsbeitrag nicht bezahlt worden sind; e. bei Ausschluss durch den Vorstand, infolge niedlichen Lebenswandels, Trunkenheit, Unredlichkeit gegenüber der Kasse, Verstoß gegen Art. 10 a—d; f. wenn ein Mitglied mit Tod abgeht, Art. 684 O. R. bleibt vorbehalten. Ausgetretene oder ausgeschlossene Mitglieder verlieren alle Ansprüche an das Kassenvermögen. Hinsichtlich der Mitgliederbeiträge werden zwei Klassen, eine männliche und eine weibliche, festgesetzt. Der Jahresbeitrag beträgt Fr. 21 für die weiblichen Mitglieder, Fr. 31.80 für die männlichen Mitglieder. Mitglieder, die den Bundesbeitrag in einer andern Kasse erhalten, haben denselben dieser Kasse, solange dieser Zustand andauert, zu ersetzen, bezw. einen um diesen Betrag höheren Jahresbeitrag zu entrichten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; eine persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Alle Bekanntmachungen allgemeiner Natur erfolgen in rechtsverbindlicher Weise durch Anschläge an den Fabrikangängen. Die Organe der Kasse sind: a. Die Hauptversammlung; b. die Verwaltung; c. der Ausschuss; d. der aus neun Mitgliedern bestehende Vorstand; e. die Rechnungskommission. Zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift namens der Genossenschaft durch kollektive Zeichnung sind der Präsident und der Aktuar befugt. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Friedrich Jenny, Präsident; Emil Stark, Aktuar; Leonhard Inglin, Arnold Bögli, Arnold Wiedler, Joseph Vallault, Georg Schrepper, Fritz Stüssi und Adolf Stadelmann; alle in Niederurnen.

### Freiburg — Fribourg — Friburgo

#### Bureau de Fribourg

1914. 23. mai. La **Société de l'alerie modèle de Treyvaux**, à Treyvaux (F. o. s. d. c. 1905, n° 485, et 1908, n° 307), a renouvelé son comité et a élu président: Jean Quartenoud; secrétaire: Joseph Guillet; membres: Jules Badoud, Joseph Yerly et Nicolas Kolloy; tous domiciliés à Treyvaux.

### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

**Wirtschaft.** — 1914. 22. Mai. Inhaber der Firma **H. Filss** in Basel ist Hermann Filss-Böhler, aus Sachsen-Koburg-Gotha, wohnhaft in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Rebgasse 4.

22. Mai. Unter der Firma **Leicht- & Hartsteinwerke Willaringen A. G.** gründet sich mit dem Sitze in der Stadt Basel eine Aktiengesellschaft, welche den Zweck hat, Leicht- und Hartsteine und Tonwaren aller Art herzustellen, sowie mit Baumaterialien Handel zu treiben, verwandte Fabrikations- und Handelszweige aufzunehmen oder sich bei solchen zu beteiligen. Die Gesellschaftsstatuten sind am 16. Mai 1914 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt vierhundertfünfundsebzigttausend Franken (Fr. 475,000), eingeteilt in 950 Aktien von je Fr. 500. Die Aktien lauten auf den Inhaber. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im Schweiz. Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat bestimmt, wer für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift führt. Zurzeit führen die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift je zu zweien die Delegierten des Verwaltungsrates: Friedrich Baumgartner-Villinger, von Säckingen (Baden), und Heinrich Hollenweger-Heckendorn, von Basel, beide wohnhaft in Basel, und der Direktor Ludwig Rudolph, von Teplitz (Böhmen), wohnhaft in Egg bei Säckingen (Baden). Geschäftslokal: Stadtbaugasse 24.

**Wirtschaft.** — 22. Mai. Die Firma **Ad. Schad-Schaible W<sup>vo</sup>** in Basel, Wirtschaftsbetrieb (S. H. A. B. Nr. 176 vom 11. Juli 1913, pag. 1281), ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Kobe-Schaible».

Inhaber der Firma **Kobe-Schaible** in Basel ist Georg Friedrich Kobe-Schaible, von Thiengen (Baden), wohnhaft in Basel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Ad. Schad-Schaible». Wirtschaftsbetrieb. Elsässerstrasse 3.

**Wirtschaft.** — 23. Mai. Inhaber der Firma **Paul Hug** in Basel ist Paul Hug, von und in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Aeschenvorstadt 9. (Restaurant Taverne Alsacienne).

### Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

**Wein und Spirituosen.** — 1914. 23. Mai. Die Firma **Heinrich Meter-Fischer, Wein- und Spirituosenhandlung**, in Grub (S. H. A. B.

Nr. 298 vom 25. November 1910, pag. 2014), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Samuel Fischer» in Grub.

Inhaber der Firma Samuel Fischer in Grub ist Samuel Fischer, von Meisterschwanden (Kt. Aargau), in Grub (Appenzell). Wein- und Spirituosenhandlung. Riemen Nr. 109 a. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Heinrich Meier-Fischer» in Grub und erteilt Prokura an Heinrich Meyer, von Tägerig (Kt. Aargau), in Rorschacherberg.

25. Mai. Bei der Genossenschaft unter der Firma Strassenkorporation Schönenbühl-Bächle mit Sitz in Teufen (S. H. A. B. Nr. 275 vom 6. November 1907, pag. 1906) kommen Karl Zürcher und Johannes Zellweger als Mitglieder des Vorstandes in Wegfall. Dieser setzt sich nun folgendermassen zusammen: Konrad Heilerle, von Gais, Präsident; Jakob Preisig, von Schwellbrunn, Vizepräsident und Kassier; Walter Oertle, von Teufen, Aktuar; Albert Alder, von Umäsch, Einzieher; Jakob Früh, von Teufen, Beisitzer; alle in Teufen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft wird vom Präsidenten kollektiv mit dem Kassier geführt.

Viehhandel. — 25. Mai. Die Firma B. Künzler, Viehhändler, in Walzenhausen (S. H. A. B. Nr. 119 vom 18. Mai 1892, pag. 474), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Rideauxfabrikation. — 25. Mai. Die Firma Ernst Kellenberger, Rideauxfabrikation, in Walzenhausen (S. H. A. B. Nr. 142 vom 10. Juni 1909, pag. 1027), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

#### Appenzell I.-Rh. — Appenzell-Rh. int. — Appenzell int.

1914. 22. Mai. Unter der Firma Stickereiaktiengesellschaft Appenzell bildet sich mit Sitz in Appenzell eine Aktiengesellschaft, welche den Erwerb des Broderiegeschäftes der Firma «Dähler-Inauen & Co.» in Meran und die Vergrösserung und Verlegung desselben in beste Lage daselbst, sowie die Eröffnung und den Betrieb von weiteren Broderiegeschäften auf Fremdenplätzen bezweckt. Die Gesellschaftsstatuten datieren vom 16. Mai 1914. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken), eingeteilt in 100 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 500. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweiz. Handelsamtsblatt. Zur Vertretung der Gesellschaft nach aussen ist der Präsident gemeinsam mit dem Direktor befugt. Präsident der Gesellschaft ist Johann Baptist Dähler-Inauen, und Direktor: Johann Dähler, beide von und in Appenzell.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1914. 23. Mai. Die Firma Schweiz. Dampfzuckerwerk & Zuckerraffinerie «Helvetia» Rob. Boeglin in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 241 vom 22. September 1913, pag. 1714), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

#### Aargau — Argovie — Argovia

##### Bezirk Kulm

1914. 23. Mai. Die Schützengesellschaft Reinach in Reinach (S. H. A. B. 1911, pag. 1370) verzichtet auf die Eintragung im Handelsregister und wird deshalb gelöscht.

#### Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1914. 18. Mai. Käsegenossenschaft Bussnang-Rothenhausen in Rothenhausen (S. H. A. B. Nr. 70 vom 1. März 1901, pag. 277). An Stelle der ausgeschiedenen J. J. Bäumlin und Johann Wartenweiler sind in den Vorstand gewählt worden: Jean Oetli, von und in Rothenhausen, als Präsident, und Jacob Schmied, von und in Oberbussnang, als Aktuar. Präsident und Aktuar führen gemeinschaftlich die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft.

Käserei. — 18. Mai. Die Firma Walter Baumann, Käserei, in Hüttwilen (S. H. A. B. Nr. 496 vom 20. Dezember 1905, pag. 1981), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzugs des Inhabers erloschen.

18. Mai. Unter der Firma Käsegesellschaft Rächlisberg mit Sitz in Rächlisberg und unbeschränkter Dauer hat sich eine Genossenschaft gebildet. Zweck derselben ist die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch durch den Betrieb einer Käserei. Die Statuten datieren vom 10. Mai 1913. Mitglieder der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Genossenschaftsversammlung aufgenommen worden ist und die Statuten oder eine darauf bezugnehmende Beitrittserklärung unterzeichnet hat. Die Aufnahme neuer Mitglieder erfolgt durch Anmeldung beim Präsidenten und Aufnahmebeschluss durch die Generalversammlung, die auch eine eventuell zu entrichtende Eintrittstaxe bestimmt. Durch Veräusserung der Liegenschaft seitens eines Genossenschafters tritt ohne weiteres dessen Rechtsnachfolger in die gleichen Rechte und Pflichten ein. Jedes Mitglied hat nach der Grösse seiner Liegenschaft die Kuhzahl zu unterzeichnen und kann nötigenfalls zur Haltung dieser Zahl verpflichtet werden. Für den Zeitraum, während welchem ein Mitglied keine Milch in die Käserei liefert, hat dasselbe nach Massgabe des vorjährig gelieferten Milchquantums per 100 Kilo 50 Rappen Hüttenzins zu bezahlen. Nichtmitglieder, die Milch in die Käserei liefern, haben einen Hüttenzins zu entrichten, der von der Genossenschaft bestimmt wird. Der Austritt aus der Genossenschaft kann bei sechsmonatlicher Kündigung jederzeit erfolgen; die Generalversammlung entscheidet darüber, ob vom Ausstretenden eine fixe Summe in bar zu bezahlen sei, oder ob derselbe bis zur Tilgung der sämtlichen Passiven zu haften habe. Bei Auflösung und Liquidation der Genossenschaft wird jedem Mitgliede nach Befreiung des einbezahlten Hüttenzinses rückerstattet. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder solidarisch. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen durch die Presse und die Einladungen durch Anschlag in der Käserei oder durch den Weibel. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand von 5 Mitgliedern und die Revisoren. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; namens derselben führt der Präsident, Aktuar und Kassier je kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift. Dem Vorstande gehören an: Johann Müller, Präsident; Jacques Müller-Rutishauser, Aktuar, beide von Rächlisberg; Friedrich Kaderli, von Höchstetten (Kt. Bern), Kassier; Konrad Häberli, von Rütli-Hemmerswil, und August Baumann, von Muolen, Beisitzer; sämtliche in Rächlisberg.

23. Mai. Unfallversicherungs-Verband schweizerischer Sekundärbahnen, Genossenschaft mit Sitz in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 478 vom 20. Dezember 1904, pag. 1909, und Nr. 525 vom 28. Dezember 1906, pag. 2098). Die Unterschrift des K. Becker ist erloschen; an seine Stelle hat die elektrische Strassenbahn St. Gallen-Speicher-Trogen als Vorstandsmitglied, zur Ausübung ihrer Funktionen bezeichnet: Emil Charles, von Oppens (Waadt), Betriebsdirektor in Speicher; derselbe führt mit einem der bisherigen Zeichnungsberechtigten kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft.

Käserei. — 23. Mai. Die Firma Jakob Rutishauser, Käserei, in Engelswilen-Dotnacht (S. H. A. B. Nr. 284 vom 12. November 1912, pag. 1982), ist infolge Wegzugs des Inhabers erloschen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Lugano

1914. 25 maggio. Sotto la ragione sociale Società Anonima Idro-Elettrica Brusinese, si è costituita una società anonima, con sede in Brusino Arsizio, avente per scopo: a. L'acquisto, l'ulteriore utilizzazione dell'impianto, la manutenzione e l'esercizio della officina idro-elettrica, in territorio di Brusino Arsizio, di ragione del Giuseppe Molinari, fu Alessandro, da Ferrara, domiciliato in Gravesano; b. la vendita dell'energia elettrica in comune e frazioni, nonchè in territorio di altri comuni, sulla base di tariffe, risultanti da speciale regolamento da approvarsi dall'assemblea degli azionisti; c. la compere e la vendita di lampadine elettriche; d. la partecipazione in altre imprese consimili. Gli statuti portano la data del 10 maggio 1914. La durata della società è illimitata, a datare dalla sua iscrizione al registro di commercio. Il capitale sociale è di fr. 16,000, diviso in n° 16 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna. Il capitale sociale può essere aumentato per risoluzione assembleare presa dai 3/4 dei voti delle azioni rappresentate. Le pubblicazioni della società avverranno a mezzo del «Foglio ufficiale cantonale». La società è rappresentata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente o vicepresidente e di un altro membro del consiglio di amministrazione. Presidente della società è Provino Rossi, fu Francesco, da ed in Brusino Arsizio; vice-presidente è Ambrogio Poma, fu Camillo, pure in Brusino Arsizio; membro è Bartolomeo Isella, da ed in Morcote; supplenti sono: Andrea Mazzucchi, fu Luigi, da Pianello (Italia), domiciliato in Brusino, e Giovanni Poli, di Eugenio, da ed in Brusino Arsizio.

##### Ufficio di Mendrisio

Commestibili. — 20 maggio. Proprietaria della ditta Mozzanica Maria, in Chiasso, è Maria Mozzanica, nata Massironi, moglie di Vittorio Mozzanica, da Varallo Pombia (prov. di Novara, Italia), domiciliata a Chiasso. Negozio di commestibili.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Lausanne

Menuiserie, tapisserie, etc. — 1914. 22 mai. La société en nom collectif Les fils d'Henri Bobaing, menuiserie, ébenisterie et tapisserie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 22 août 1900), est dissoute ensuite du décès de l'associé Ernest Bobaing. Cette raison sociale est en conséquence radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «Henri Bobaing», à Lausanne.

Le chef de la maison Henri Bobaing, à Lausanne, est Henri Bobaing, de Cheseaux, domicilié à Lausanne; la maison a repris l'actif et le passif de la société en nom collectif «Les fils d'Henri Bobaing», qui est radiée. Menuiserie, ébenisterie et tapisserie. Magasins: Rue de Bourg 47 et 49; bureau: Cheneau-de-Bourg 42; Ateliers: Caroline 2 bis.

Représentation, commission. — 23 mai. La raison Julien Seigmann, représentation et commission, à Lausanne (F. o. s. du c. du 21 juin 1913), est radiée ensuite de cessation de commerce.

##### Bureau d'Orbe

25 mai. La société coopérative Boulangerie Sociale d'Orbe, à Orbe (F. o. s. du c. du 3 juillet 1883, n° 100, page 802), fait inscrire que, dans son assemblée du 7 février 1914, elle a constitué son comité comme suit: Président: Adrien Guisan; vice-président: Louis-Hermann Mercier; secrétaire: Ulysse Lambelet; membres: Ernest Capt et Albert Velay; tous domiciliés à Orbe. Le président et le secrétaire, signant conjointement, engagent la société vis-à-vis des tiers.

#### Genf — Genève — Ginevra

1914. 22 mai. La Société Odontologique de Genève, association ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 29 janvier 1910, page 156), a, dans son assemblée générale du 16 mars 1914, apporté diverses modifications à ses statuts. La publication précédente se trouve modifiée sur les points suivants: La société a pour but: 1° D'offrir aux dentistes de Genève l'occasion d'échanger leurs idées, leurs connaissances et leur expérience et par ce moyen de développer le goût des sciences et faciliter l'étude et les progrès de l'art dentaire; 2° d'établir et de resserrer entre tous les membres de la profession les liens de confraternité et de s'occuper des intérêts professionnels. En outre, il est prévu une nouvelle catégorie de membres, soit membres étudiants, ne payant qu'un droit d'entrée de trois francs et pas de cotisation annuelle. Le président est actuellement Paul Guye et le secrétaire: Charles Sager, tous deux domiciliés à Genève. Siège social: 12, Rue de Candolle, chez M. Guye.

22 mai. La Société anonyme Rue de Carouge 71, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 6 juin 1910, page 1018), a, dans son assemblée générale du 25 janvier 1914, modifié ses statuts en ce sens que la société sera administrée par un à trois administrateurs (au lieu de 1 ou 3). Les statuts ont été modifiés sur un autre point non soumis à publication. Dans la même assemblée, Charles Anthoz, à Carouge, a été nommé comme second administrateur. Bureau actuel: 1, Rue de l'Aubépine.

22 mai. La Société anonyme Rue de Carouge 71 bis, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 6 juin 1910, page 1019), a, dans son assemblée générale du 25 janvier 1914, modifié ses statuts en ce sens que la société sera administrée par un à trois administrateurs (au lieu de 1 ou 3). Les statuts ont été modifiés sur un autre point non soumis à publication. Dans la même assemblée, Charles Anthoz, à Carouge, a été nommé comme second administrateur. Bureau actuel: 1, Rue de l'Aubépine.

22 mai. La Société anonyme Rue de Carouge 71 ter, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 6 juin 1910, page 1019), a, dans son assemblée générale du 25 janvier 1914, modifié ses statuts en ce sens que la société sera administrée par un à trois administrateurs (au lieu de 1 ou 3). Les statuts ont été modifiés sur un autre point non soumis à publication. Dans la même assemblée, Charles Anthoz, à Carouge, a été nommé comme second administrateur. Bureau actuel: 1, Rue de l'Aubépine.

Commerce de tissus en gros. — 22 mai. La société en nom collectif Bondanini et Koch, à Genève (F. o. s. du c. du 26 novembre 1910, page 2021), est déclarée dissoute depuis le 30 avril 1914. La prorogation conférée à Emile Desbaumes est éteinte.

Joseph-Diego Bondanini, d'origine italienne, domicilié aux Eaux-Vives, et Jacob-Walter Näf, soit Naef, d'origine zurichoise, domicilié au

Petit-Saconnex, ont constitué, à Genève, sous la raison sociale **Bondanini et Cie.**, une société en nom collectif, qui a commencé le 1<sup>er</sup> mai 1914 et a repris, depuis cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la société «Bondanini et Koch», sus-radiée. La maison confère procuration à Emile Desbaumes, domicilié à Carouge. Commerce de tissus en gros. 11, Cours de Rive.

23 mai. La société anonyme dite **Société du Kursaal-Luna Parc de Rodah**, ayant son siège social aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 30 juillet 1913, page 1408), a, dans son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 avril 1914, décidé de modifier sa dénomination et de prendre celle de **Société du «Magic-City Kursaal du Caïre»**, et a, en conséquence, modifié ses statuts sur ce point. La même assemblée a renouvelé le conseil d'administration de la société et l'a composé de trois membres, en les personnes de Jacques-Eugène Gross, demeurant à Paris; comte Alfred de Puyfontaine, demeurant à Fontainebleau, et Antoine de Wojciechowski (ce dernier déjà inscrit). Les anciens administrateurs Léon Simon et Paul Brukowski, démissionnaires, sont radiés.

23 mai. Aux termes d'acte passé devant M<sup>e</sup> Charles-Alfred Cherbuliez, notaire, à Genève, le 11 mai 1914, il a été constitué, sous la dénomination de **Société Immobilière Lévrier-Pécolat**, une société anonyme, ayant pour objet l'acquisition et la vente d'immeubles sis dans le canton de Genève. Le siège de la société est fixé à Genève, 6, Rue Pécolat. Sa durée est illimitée. Le capital social est de quatre cent mille francs (fr. 400,000), divisé en 400 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont au porteur. Toutes les publications émanant de la société auront lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». La société est administrée par un conseil d'administration, composé d'un à trois membres, élus pour trois ans. La société est valablement engagée par la signature de la majorité des membres du conseil d'administration ou de l'un d'eux spécialement délégué. Le premier conseil d'administration est composé de Lucien Naville, négociant, demeurant à Genève.

23 mai. La **Société anonyme de la Station Climatérique de Montana**, société anonyme, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 24 juillet 1903, page 1170), dans son assemblée générale extraordinaire du 11 avril 1914, dont le procès-verbal a été signé de tous les actionnaires présents, a modifié ses statuts et a notamment décidé le transfert de son siège à **Troinex**. Le capital social est porté à deux cent mille francs (fr. 200,000), par suite de l'émission de 8 actions nouvelles de fr. 500, lesquelles sont toutes souscrites et entièrement libérées. Le capital social est en conséquence divisé en 400 actions de fr. 500, au porteur. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux membres du conseil d'administration ou par celle d'un seul administrateur spécialement délégué et porteur d'un extrait des registres en bonne forme. Les statuts ont été encore modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Emile Nantermod, agent immobilier, domicilié à Montana, a été nommé administrateur, en outre de Théodore Stéphani, Jean Boissonnas et Alfred Archinard (déjà inscrits).

23 mai. La **Société anonyme de l'Avenue Gallatin A.**, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 30 mai 1911, page 916), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1914, nommé Jean Hellé, à Genève, administrateur, en remplacement de Frédéric Hellé, démissionnaire.

23 mai. La **Société anonyme de l'Avenue Gallatin E.**, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 30 mai 1911, page 916), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1914, nommé Jean Hellé, à Genève, administrateur, en remplacement de Frédéric Hellé, démissionnaire.

### Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matrimoniali

Aargau — Argovle — Argovia  
Bezirk Aarau

1914. 25. Mai. Die Ehegatten **Hans Fischer**, Fabrikant, geb. 1887, von Meisterschwanden, in Firma «Hans Fischer & Cie.» in Meisterschwanden, und **Fanny**, geb. Saager, geb. 1886, beide in Lenzburg, haben durch Ehevertrag Gütertrennung vereinbart.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

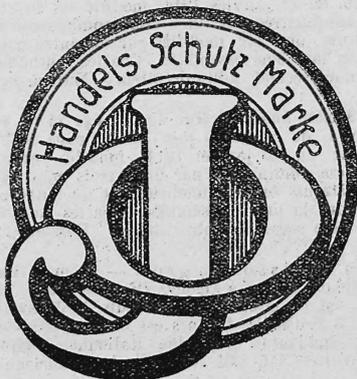
### Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Isorizioni

Nr. 35693. — 19. Mai 1914, 3 Uhr.

Joh. Oberhänsli, Fabrikation,  
Hamburg (Deutschland).

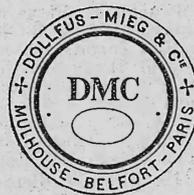
Kuvert-Spar-Briefbogen.



Nr. 35694. — 19. Mai 1914, 8 Uhr.

**Dollfus-Mieg & C<sup>o</sup> Aktiengesellschaft**, Fabrikation,  
Mülhausen i. Els. (Deutschland).

**Garne, Zwirne, Lützen, Zierschnüre und Kordeln aus Kunstseide und Schappeseide.**



Nr. 35695. — 19. Mai 1914, 8 Uhr.

**Dollfus-Mieg & C<sup>o</sup> Aktiengesellschaft**, Fabrikation,  
Mülhausen i. Els. (Deutschland).

**Garne, Zwirne, Lützen, Zierschnüre und Kordeln aus Kunstseide und Schappeseide.**



N<sup>o</sup> 35696. — 19 mai 1914, 8 h.

**L. Tschin-ta-ni**, commerce,  
Genève (Suisse).

Thés.

陈

(Transmission du n<sup>o</sup> 6832 de M. Tschin-ta-ni.)

Nr. 35697. — 19. Mai 1914, 8 Uhr.

**Neyer & C<sup>o</sup>**, Fabrikation und Handel,  
Zürich (Schweiz).

Türschliesser.

**Neco**

Nr. 35698. — 19. Mai 1914, 8 Uhr.

**Deutsche Teerbeton-Werke G. m. b. H.**,  
Berlin (Deutschland).

Asphalt und Asphaltesatz.

**Navaho**

Nr. 35699. — 20. Mai 1914, 8 Uhr.

**Dr. Georg Hirth**, Fabrikation und Handel,  
München (Deutschland).

**Physiologische Salzmischung zur Wiederherstellung der normalen, elektrischen Spannkraft aller Körperzellen und Organe des Menschen.**

**Electrolyt Georg Hirth**

N<sup>o</sup> 35700. — 20 mai 1914, 8 h.

**Société d'horlogerie la Générale**, fabrication et commerce,  
Bienne (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

**OTONA**

**Gold- und Silberwarenkontrolle**

**Diplomierung von Gold- und Silberprobierern**

Auf Grund des Ergebnisses der an der eidg. technischen Hochschule in Zürich vom 4. bis 13. Mai 1914 abgehaltenen Prüfungen, erteilt das unterzeichnete Departement unter heutigem Datum das eidgenössische Diplom als beeidigter Gold- und Silberprobierer (Es-sayeur-juré) den Herren:

- Beiner, Pablo, in Zürich.
- Glasson, Gaston, in La Chaux-de-Fonds.
- Lauener, André, in La Chaux-de-Fonds.
- Perret, Georges, in La Chaux-de-Fonds.
- Sahli, René, in Biel.
- Steiner, Georges, jun., in La Chaux-de-Fonds.
- Tschetter, Arthur, in Genf.

Bern, den 25. Mai 1914.

Eidg. Finanzdepartement,  
Amt für Gold- und Silberwaren.

**Contrôle des ouvrages d'or et d'argent**

**Diplômes d'essayeur-juré**

En suite des examens qui ont eu lieu à l'Ecole polytechnique fédérale, à Zurich, du 4 au 13 mai 1914, le département soussigné a délivré, en date du 23 mai 1914, le diplôme fédéral d'essayeur-juré pour les matières d'or et d'argent à

- MM. Beiner, Pablo, à Zurich.
- Glasson, Gaston, à La Chaux-de-Fonds.
- Lauener, André, à La Chaux-de-Fonds.
- Perret, Georges, à La Chaux-de-Fonds.
- Sahli, René, à Bienne.
- Steiner, Georges, fils, à La Chaux-de-Fonds.
- Tschetter, Arthur, à Genève.

Berne, le 25 mai 1914.

Département fédéral des finances,  
Bureau des matières d'or et d'argent.

**Kölnische Unfall-Versicherungs-Aktiengesellschaft in Köln**

**Aktiva**

**Bilanz-Konto am 31. Dezember 1913**

**Passiva**

Mk.	Pf.		Mk.	Pf.	
5,625,000	—	Einzahlungsverpflichtung der Aktionäre.	7,500,000	—	Aktien-Kapital, davon eingezahlt Mk. 1,875,000
2,070,456	85	Grundbesitz.			Reservefonds (§ 262 H. G. B.), welcher die statutarische Höhe bereits um Mk. 6,075,000 überschritten hat.
10,480,000	—	Hypotheken.	7,575,000	—	
9,170,167	30	Wertpapiere nach § 34 des Gesellschaftsstatuts.			Prämienreserven:
		Guthaben:			1) Deckungskapital für laufende Renten Mk. 745,268.99
		Mk. 1,050,516.41 Bei Bankhäusern.			2) Prämien-Rückgewährreserve » 286,468.57
2,067,449	26	» 1,016,932.85 Bei Versicherungsunternehmen.			3) Prämienreserve für lebenslängliche Eisenbahnunfall- und Dampfschiffs-unglücks-Versicherungen » 500,735.74
141,283	65	Rückständige noch nicht fällige Zinsen.	1,532,473	30	Prämienüberträge, abzüglich der Anteile der Rückversicherer, für:
		Ausstände bei Vertretern, Firmen und Behörden:			1) Unfallversicherung Mk. 2,679,353.83
		Mk. 411,778.64 Aus dem Geschäftsjahre.			2) Haftpflichtversicherung » 2,230,970.16
		» — Aus früheren Jahren.			3) Einbruch- u. Diebstahlversicherung » 393,332.39
411,778	64	Barer Kassenbestand.			4) Sturmschädenversicherung » 16,116.11
3,118	52	Inventar (Mobilien).			5) Kautions- und Garantievversicherung » 15,972.04
52,804	80	Sonstige Aktiva.			6) Glasversicherung » 265,858.51
208,281	57				7) Wasserleitungsschädenversicherung » 80,010.14
					8) Maschinenversicherung » 264.93
					9) Transportversicherung » 5,000.—
					10) Feuerrückversicherung » 595,338.43
					Reserven für schwebende Versicherungsfälle, abzügl. der Anteile der Rückversicherer:
					1) Unfall- und Haftpflichtversicherung:
					a. Beim Prämienreservefonds aufbewahrt Mk. 5,054.73
					b. Sonstige Beträge » 2,411,751.93 Mk. 2,446,809.66
					2) Einbruch- u. Diebstahlversicherung » 18,144.46
					3) Sturmschädenversicherung » 383.90
					4) Kautions- und Garantievversicherung » 14,258.—
					5) Glasversicherung » 23,821.24
					6) Wasserleitungsschädenversicherung » 513.19
					7) Maschinenversicherung » 1,062.50
					8) Transportversicherung » 5,000.—
					9) Feuerrückversicherung » 247,148.94
					2,757,141 89
					Sonstige Reserven, und zwar:
					1) Spezialreserve für Kurs- und anderweitige event. Verluste Mk. 580,123.32
					2) Ausserordentliche Schadenreserve » 1,000,000.—
					3) Delkrederkonto » 18,272.52
					4) Konto für Rückerstattungen » 40,000.—
					1,638,395 84
					Guthaben anderer Versicherungs-Unternehmungen . . . . .
					480,566 96
					Guthaben einzelner Vertreter . . . . .
					5,714 53
					Sonstige Passiva, und zwar:
					1) Konto für Beamtenunterstützungen und Gratifikationen Mk. 82,081.69
					2) Ruhegehalts-, Witwen- und Waisenkasse » 427,807.32
					3) Konto für unerhobene Dividende » 12,750.—
					4) Hinterlegte Prämienreserve » 32,583.68
					555,222 69
					Gewinn . . . . .
					1,903,608 84
30,230,340	59		30,230,340	59	

Köln, den 27. März 1914

G. Bärlswyl, Generalbevollmächtigter für die Schweiz, in Bern, Spitalgasse 36.  
Paul de Reding, Generalagent, in Genf, 3 Avenue Pictet de Rochemont 3.

Der Vorstand: Dr. Ferdinand Esser, Gülker, Hüscherlath.

L. Baezner, Generalagent in Genf, 11 rue du Port.  
Franz Hasler, Generalagent in St. Gallen, Poststrasse 18, I.  
F. Wieser-Fanciola, Generalagent in Zürich, Bahnhofstrasse 84.

**Compagnie d'Assurances Générales contre l'Incendie et les Explosions, à Paris**

**Actif**

**Bilan de l'exercice 1913**

**Passif**

fr.	ct.		fr.	ct.	
7,649,743	29	Rentes sur l'Etat, 3 %.			Capital social . . . . . fr. 2,000,000.—
1,753,963	45	Rentes sur l'Etat, 3 % amortissable.			Réserve statutaire . . . . . » 17,105,000.—
20,441,391	13	Obligations de chemins de fer.			Bénéfices réservés . . . . . » 3,900,000.—
5,838,527	10	Valeurs diverses.			Réserve de prévoyance . . . . . » 1,000,000.—
260,870	39	Immeuble.			Réserve pour fluctuations de valeurs » 289,830.75
1,657,269	33	Banque de France et banquiers.			Réserve immobilière . . . . . » 260,870.39
54,718	37	Caisse.			Provision pour sinistres sur risques en cours » 6,589,000.—
14,100	—	États à recevoir.			31,144,751 14
2,558,566	50	Divers comptes débiteurs.			Caisse de prévoyance des employés de la compagnie . . . . .
					3,362,665 10
					Sinistres non payés par suite d'oppositions fr. 106,858.90
					Bénéfices à payer à MM. les actionnaires » 1,773,660.—
					Actes de bienfaisance . . . . . » 149,902.99
					2,030,421 89
					Solde du compte de profits et pertes de 1913 . . . . .
					757,698 80
					Divers comptes créditeurs . . . . .
					2,933,610 63
40,229,147	56		40,229,147	56	

Neuchâtel, le 13 mai 1914.

Pour la Compagnie d'Assurances Générales contre l'Incendie, à Paris.

Le Mandataire Général: J. LAMBERT.



# Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft in M. Gladbach

Aktiva		Bilanz für den Schluss des Geschäftsjahres 1913		Passiva	
Mk.	Pf.			Mk.	Pf.
4,800,000	—	Forderungen an die Aktionäre für noch nicht eingezahltes Aktienkapital.	Aktienkapital.	6,000,000	—
		Sonstige Forderungen:	Ueberträge für das nächste Jahr, nach Abzug des Anteils der Rückversicherer:		
		Mk. 293,956. 38	a. Ausstände bei General-Agenten, beziehungsweise Agenten.		
		» 707,597. 50	b. Guthaben bei Banken.		
		» 912,363. 55	c. Guthaben bei anderen Versicherungsunternehmungen.		
		» 13,459. 64	d. Im folgenden Jahre fällige Zinsen, soweit sie anteilig auf das laufende Jahr treffen.		
1,930,263	95	» 2,886. 88	e. Gehalts- und Reisekostenvorschüsse.		
4,283	77	Kassenbestand.	Hypotheken und Grundschulden sowie sonstige in Geld zu schätzende Lasten (Reallasten, Renten usw.) auf den Grundstücken Nr. 5 der Aktiva	5,024,900	29
		Kapitalanlagen:	Sonstige Passiva:	160,000	—
		Mk. 2,286,000. —	a. Guthaben anderer Versicherungsunternehmungen		
		» 3,787,381. 30	b. Guthaben der Pensionskasse		
		» 185,263. 87	Reservefonds (Kapitalreserve)		
6,258,645	17	Grundbesitz.	Reserve für aussergewöhnliche Fälle		
1,037,836	45	Inventar (abgeschrieben).	Dispositionsfonds		
		(B. 23)	Gewinn		
14,031,029	34			14,031,029	34

M. Gladbach, den 16. April 1914.

Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft,  
Der General-Direktor: Haus.

Annoncen-Regie:  
**HAASENSTEIN & VOGLER**

## Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:  
**HAASENSTEIN & VOGLER**

Die **Kantonalbank von Bern**  
mit Filialen in  
St. Immer, Biel, Burgdorf, Thun, Langenthal, Fruntrut, Münster, Interlaken, Herzogenbuchsee, Delsberg,  
Agenturen in  
Tramlingen, Neuenstadt, Saignelégier, Noirmont, Laufen, Malleray und Meiringen  
— Staatsgarantie —  
nimmt in Aufbewahrung sowohl bei der Hauptbank als bei den Zweiganstalten  
**Gold, Silber und Kleinodien**  
sowie  
**Wertpapiere aller Art**  
offen und verschlossen.  
Bei offenen Dépôts besorgt die Bank den **Einzug der Coupons und verlost den Titel** zu den günstigsten Bedingungen, sie besorgt den **An- und Verkauf von Anlagepapieren.**

**Zwirnerei, Bleicherei, Färberei**  
Erstklassig eingerichtetes Etablissement wünscht Uebernahme von Arbeiten dieser Branche. (O F 8184) (1525.)  
Interessenten belieben sich zu melden unter Chiffre O F 3786 an Orell-Füssli, Annoncen, Zürich.

**Schmirgeltuch und Schmirgelleinen**  
Messerputz- & Naxoschmirgel etc.  
Grösstes Lager der Schweiz :: ::  
**A. Genner-Menzi in Richterswil (Zürich).**  
1221 Z (659 I)

**Inserate**  
in alle Zeitungen, Zeitschriften, Kalender etc. werden bestens besorgt  
In allen grösseren Städten der Schweiz u. im Ausland domiciliert.

*Haasenstein & Vogler*  
Annoncen-Regie

**Tössthal-Bahn**  
**Pro memoria! Die Generalversammlung** findet **Mittwoch den 27. Mai 1914**, vormittags 11 Uhr, im **Kasino in Winterthur** statt, gemäss Einladung vom 13. Mai. 1526:

**AVIS**  
Le livret n° 6392, au nom de Madame Vve. Héfène Bienz, à Lausanne, et le livret de société n° 53408, au nom de Monsieur Henri Schmid, maître-tailleur, à Lausanne, de la Banque Populaire Suisse, à Lausanne, sont égarés. Les porteurs actuels de ces livrets sont invités à les présenter, dans les six mois à partir d'aujourd'hui, à la Banque Populaire Suisse, à Lausanne. Passé ce délai, les dits livrets seront annulés et il en sera délivré des duplicatas. (32752 L) (1534.)  
Lausanne, le 23 mai 1914.  
Banque Populaire Suisse:  
**La direction.**

**Inserate**  
für die **Finanz- und Handelswelt**  
bestimmt, finden im **Schweizerischen Handelsamtsblatt** wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie  
**Haasenstein & Vogler**

**Société de la Parqueterie d'Aigle**  
Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le **lundi, 8 juin 1914**, à 3 1/2 heures de l'après-midi, à l'**Hôtel Beau-Site, à Aigle.**  
**Ordre du jour:**  
1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1913.  
2° Rapport des contrôleurs des comptes.  
3° Votation sur les conclusions de ces rapports.  
4° Nominations statutaires.  
5° Propositions individuelles.  
Les comptes, ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires au siège social, à Aigle et chez Messieurs Morel, Chavannes, Günther & Co., rue du Lion d'or, à Lausanne, à partir du 30 mai 1914.  
Les cartes d'admission pour les titres au porteur seront délivrées contre dépôt des actions au siège social, à Aigle et chez Messieurs Morel, Chavannes, Günther & Co., à Lausanne. (24097 L.)  
Aigle, le 25 mai 1914.  
**Le conseil d'administration.**

**Société des Usines des Grands-Crêts près Vallorbe**  
**Fabrique de Chaux hydrauliques**  
**L'assemblée générale des actionnaires** est convoquée pour le samedi, 6 juin 1914, à 4 h. du soir, au Casino, à Vallorbe.  
**ORDRE DU JOUR:**  
1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1913.  
2° Rapport de Messieurs les contrôleurs.  
3° Votation sur les conclusions de ces rapports.  
4° Fixation du dividende.  
5° Nominations statutaires.  
Le rapport du conseil d'administration, celui des contrôleurs, ainsi que les comptes sont, dès ce jour, à la disposition de Messieurs les actionnaires au bureau des Usines.  
(24122 L) (1535 I) **Le conseil d'administration.**

**Trambahngesellschaft Basel-Aesch**  
Der Dividenden-Coupon Nr. 7 pro 1913 kann von heute an bei der **Tit. Schweizerischen Volksbank** in Basel mit **Fr. 4 von den Prioritätsaktien** und mit **Fr. 3 von den Stammaktien** eingelöst werden. 1536; (4292 Q)  
Reinach, den 25. Mai 1914.  
**Der Verwaltungsrat.**

**C. A. Ulbrich & Co. A. G., Zürich**  
**Generalversammlung** den 5. Juni 1914, nachmittags 2 Uhr im **Geschäftlokal, Seestrasse 45, Zürich 2**  
**Traktanden:**  
Gemäss § 9, lit. a und b der Gesellschaftsstatuten.  
Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Jahres- und Rechnungsrevisionsberichte liegen den Aktionären der Gesellschaft vom 28. Mai ab im Geschäftsbureau zur Einsichtnahme auf. 1537; (Z 3361)  
**Der Verwaltungsrat.**

**50,000 francs**  
Commerçant, retiré des affaires, **désire s'intéresser** dans entreprise ou commerce sérieux, comme employé intéressé, gérant, etc. S'occuperait éventuellement des voyages. Adresser offres détaillées écrites sous P 32765 L, à **Haasenstein & Vogler, à Lausanne.** (1531 I)

# Konsumverein Zürich

## Generalversammlung

Die Mitglieder des Konsumvereins Zürich werden zur Generalversammlung auf Samstag, den 6. Juni 1914, abends punkt 7½ Uhr, in den Saal des Kasino Aussersihl, Badenerstrasse Nr. 78, eingeladen.

### Tagesordnung:

1. Protokoll.
2. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1913, Bericht und Antrag der Kontrollstelle und Déchargeerteilung an den Verwaltungsrat.
3. Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen: a) des Präsidenten und Vizepräsidenten der Generalversammlung; b) von Mitgliedern des Verwaltungsrates; c) der Kontrollstelle.

Der Bericht der Kontrollstelle liegt den Mitgliedern an der Kasse des Konsumvereins (Badenerstrasse 15) zur Einsicht offen, woselbst gedruckte Geschäftsberichte bezogen werden können.

Die Mitglieder haben beim Eintritt in den Saal den Aktientitel als Ausweis der Stimmberechtigung vorzuweisen. 1527;

Zürich, den 25. Mai 1914.

Der Präsident der Generalversammlung:

El. Hasler.

## Immobilien-genossenschaft Lerchenweg Bern

### Ausserordentliche Generalversammlung

Dienstag, den 9. Juni 1914, nachmittags 2 Uhr  
im Cafe des Banques, I. Stock

#### Traktanden:

1. Aufnahme von Hypothekendarlehen.
2. Verkauf von Liegenschaften.

1528

Der Verwaltungsrat.

## Cie. du Chemin de fer de Martigny au Châtelard (Ligne du Valais à Chamonix)

Messieurs les actionnaires de la Compagnie du Chemin de fer de Martigny au Châtelard (Ligne du Valais à Chamonix) sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le samedi, 13 juin 1914, à 2 heures de l'après-midi, à Salvan, au Grand Hôtel de Granges s./Salvan.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration.
- 2<sup>o</sup> Rapport du commissaire-vérificateur. (1519 I)
- 3<sup>o</sup> Approbation des comptes et de la gestion de l'exercice 1913. (2697 X)
- 4<sup>o</sup> Nomination d'administrateurs.
- 5<sup>o</sup> Nomination d'un ou de plusieurs commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1914.

Conformément à l'article 641 du Code des obligations, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1913, ainsi que le rapport de M. le commissaire-vérificateur, sont tenus à la disposition de MM. les actionnaires, dès le 3 juin 1914, aux bureaux de la Compagnie, à Martigny et à Genève, 13, Rue de Hollande, 2<sup>me</sup> étage.

MM. les actionnaires qui désirent prendre part à l'assemblée ordinaire du 13 juin 1914, sont priés de déposer leurs titres avant le 3 juin 1914, à Martigny, au bureau de l'Exploitation de la Cie.; à Genève, au bureau de la Direction de la Cie., 13, Rue de Hollande; à Lausanne, chez MM. Charrière & Roggin, banquiers; à Berne, chez MM. Marenaud & Cie., banquiers.

Avec la carte d'admission à l'assemblée il sera délivré à MM. les actionnaires un permis de circulation pour une course aller et retour de Martigny au Châtelard valable les 13, 14 et 15 juin.

MM. les actionnaires qui assisteront à l'assemblée générale, seront invités à déjeuner au Grand Hôtel des Granges s. Salvan.

#### Le conseil d'administration.

## Papierfabrik Cham A.-G. in Cham

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 13. Juni 1914, vormittags 11 Uhr  
in unserm Bureau in Cham

#### Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 21. Juni 1913.
2. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
3. Bericht und Antrag der Revisoren und Déchargeerteilung an den Verwaltungsrat.
4. Verwendung des Jahresergebnisses und Festsetzung der Dividende.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes. 1538; (3868 Lz)

Cham, 23. Mai 1914.

#### Für den Verwaltungsrat:

L. Bodmer.

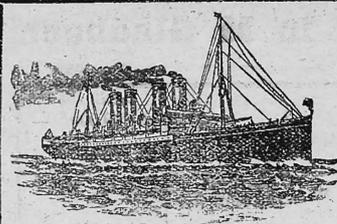
## Société Franco-Suisse de Recherches et d'Exploitation des Deux-Jumeaux S. A., Plainpalais

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale extraordinaire** le samedi, 27 juin 1914, à 3 heures, Hôtel Balance, à Genève, avec l'ordre du jour suivant: (24096 L) (1533.)

1<sup>o</sup> Suppression d'actions non libérées, réduction importante du capital social et modifications aux statuts. — 2<sup>o</sup> Augmentation du capital. — 3<sup>o</sup> Communications du conseil.

Pour assister à cette assemblée, les actionnaires doivent prendre leurs cartes d'entrée, avant le 20 juin, à Courville Montriond, Lausanne, et à l'Avenue Vieussens, Montpellier (Hérault, France).

#### Le conseil.



Spedition  
Schiffahrt  
Lagerung  
Verzollung

## Eilschiffahrts-Verkehr

von & nach 714- (2110 Q)

### sämtlichen Rheinstationen

sowie von & nach Antwerpen, Amsterdam, Rotterdam, Hamburg, London etc. — Special-Verkehr mit Deutschland & Russland. — Täglicher Sammelverkehr von Mannheim nach der Schweiz. Lager-räume mit Geleiseanschluss in Basel, Kehl & Mannheim. Prompte & sachgemässe Spedition. — Billigste Frachten.

## Buxtorf & Co., Basel & Mannheim

Vertreter für die Schweiz

der Badischen Actien-Gesellschaft für Rhainschiffahrt & Seetransport  
Mannheim — Antwerpen — Rotterdam — Kehl.



## Schweizer. National-Versicherungs-Gesellschaft Basel

Die tit. Herren Aktionäre werden hiemit, in Gemässheit von § 16 der Statuten, auf Freitag, den 29. Mai 1914, nachmittags 4½ Uhr, zu der

### XVII. ordentlichen Generalversammlung

der Aktionäre unserer Gesellschaft in unser Verwaltungsgelände, Steinengraben Nr. 39, hieselbst zur Behandlung folgender Traktanden eingeladen:

1. Bericht des Verwaltungsrates über das sechzehnte Geschäftsjahr und Abnahme der Rechnung pro 1913 auf Grund des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
2. Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
3. Verwaltungsratswahlen.
4. Wahl dreier Rechnungsrevisoren und zweier Suppleanten und Bestimmung des Honorars der Rechnungsrevisoren.

Die Originale der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Herren Rechnungsrevisoren werden vom 19. Mai 1914 zur Einsichtnahme der Herren Aktionäre in unserem Geschäftslokale, Parterre, aufliegen. Die Stimmkarten können unmittelbar vor Eröffnung der Versammlung, oder einige Tage vorher, im Bureau der Gesellschaft bezogen werden. 1433; (4043 Q)

Basel, den 12. Mai 1914.

### Schweizer. National-Versicherungs-Gesellschaft

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: Dr. R. Ernst. Der Direktor: R. Panten.

## S. A. Fabrique de Chocolat et de Produits Alimentaires de Villars

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale

pour vendredi, 5 juin 1914, à 10<sup>h</sup>, heures du matin  
à l'Hôtel Suisse, Fribourg

#### ORDRE DU JOUR:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration.
- 2<sup>o</sup> Rapport des contrôleurs.
- 3<sup>o</sup> Approbation des comptes et du bilan et décharge au conseil d'administration et aux contrôleurs.
- 4<sup>o</sup> Répartition du solde actif, fixation du dividende.
- 5<sup>o</sup> Nominations (2632 F) (1517.)

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de Messieurs les contrôleurs sont déposés au siège social, où Messieurs les actionnaires peuvent en prendre connaissance, en justifiant de leur qualité.

Le dépôt des titres se fera jusqu'au 3 juin 1914, date à laquelle il ne sera plus délivré de cartes d'admission:

- A Fribourg: au siège social.
- à Lausanne: chez Monsieur G. Landis, banquier.

Fribourg, le 23-mai 1914.

#### Le conseil d'administration.

### Moment-Buchführung

Grundbuch u. Conto-Corrent in einer Niederschrift. Unbedingt täglich stimmend. Fehler ausgeschlossen. — Verlangen Sie Prospekt A. Hermann Friseli, Bücherexperte, Zürich G. 487

### Marques de fabrique

et leur enregistrement au Bureau fédéral  
Plus de 4000 marques 157  
ont été exécutées et déposées  
par F. Homberg  
graveur-médailleur, à Berne

## Hotel

angestellte finden durch Veröffentlichung ihres Gesuches in der „Feuille d'Avis de Montreux“ am schnellsten und sichersten

## Stelle

in Montreux

oder Umgebung. Sieh zu wenden an

Haasenstein & Vogler

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler